



## Worship Service

God is spirit, and those who worship Him must worship in spirit and truth (John 4:24)

Presider: Rev. John Yeo

AM 10:30

* Confession of Faith	Apostle' Creed	Together
Praise	Come to the Saviour, make no delay You who are called from heaven Oh, Lord, In my life	Praise Team
Prayer		Elder Tae Dixon
Scripture Reading	Romans ロマ人への手紙 罗马书 Romanos 14:1-12	Presider
Special Praise		Immanuel Choir
Sermon	Embrace 抱きしめる 拥抱 Acepta con los Brazos Abiertos	Rev. Hyun Tae Jang
Offering Prayer		Rev. Hyun Tae Jang
Offering Praise	Hymn 218 (369) Love your God with your heart	Together
Announcement		Rev. Hyun Tae Jang
* Dispatch Praise	Our God Reign	Together
* Benediction		Rev. Hyun Tae Jang

\* Please stand up.

\*Next week Prayer: Elder Han Joo Lee

\*Next Offering Server: Ord. Hyun Gu Kim

**임마누엘남가주교회**

Immanuel Church of Southern California

미국, 남미, 램넨트, 다민족 살리는 말씀운동을 구체적으로 실현하는 교회

Church that specifically actualizes the word movement to save America, Latin America, Remnants, and Multi-Ethnics

# 주일예배

하나님은 영이시니 예배하는 자가 영과 진리로 예배 할지니라 (요한복음 4:24)

인도: 여주상 목사

AM 10:30

\* 사도신경 사도신경 다같이

찬양 찬양팀  
갈 길을 밝히 보이시니  
하늘의 부르심을 받은 자  
주여 나의 삶 속에

대표기도 장대령 장로

성경 봉독 로마서 14:1-12 인도자

특별 찬양 임마누엘성가대

설교 수용 장현태 담임목사

봉헌 기도 장현태 담임목사

헌금 찬양 다같이  
찬송 218장 (통일 369)  
네 맘과 정성을 다하여서

광고 장현태 담임목사

\* 파송 찬양 주 다스리시네 다같이

\* 축도 장현태 담임목사

\*표는 일어서주세요.

\* 다음 주 대표기도: 이한주 장로

\* 헌금봉헌:(이번 주) 전재근 안수집사 (다음 주) 김현구 안수집사

## 핵심예배 Core Worship Service

인도: 마쓰다세이목사 PM 3:00  
President: Rev. Matsuda Seiji

묵도 다같이  
Silent Prayer Together

찬송 Hymn 265 (통일 199)  
Praise 주 십자가를 자심으로  
Christ, Our Redeemer

대표기도 우혜련 권사  
Prayer Sr.Deaconess Hyeryeon Woo

성경봉독 사도행전(Ac.) 9:10-15  
Scripture Reading

설교 작품인생  
Sermon Life of Masterpiece  
장현태 담임목사 Rev. Hyun Tae Jang

찬송 Hymn 370 (통일 455)  
Praise 주 안에 있는 나에게  
The trusting heart to Jesus clings

축도 장현태 담임목사  
Benediction Rev. Hyun Tae Jang

\* 다음 주 핵심예배기도: 송인화 권사

## RUTC Worship (English)

www.icsc.net (PM 1:30)

Message Asist.Pastor Joseph Lim

## 수요예배 Wednes Worship

January 10, 2023

각 교구별 (Each District)

## 금요일예배 Friday Worship

January 12, 2023

장현태 담임목사 (Rev. Hyun Tae Jang)

## ◆ 금요 중보기도 담당부서

1/12 여성산업인회 (Business Women's Mission)

1/19 다민족부 (Multi Ethnic Dept.)

1/26 1교구 (District 1)

2/2 2교구 (District 2)

# 교회소식 Announcement

- 모든 예배는 홈페이지(www.icsc.net)와 유튜브 채널 ICSC Message에서 생방송으로 보실 수 있습니다.  
All worship services are being broadcast live on the church website(www.icsc.net) and Youtube Channel @ ICSC Message
- 모든 헌금은 예배전에 로비에 준비된 헌금함에 넣어주시기 바랍니다.  
Please put all offerings in the offering box prepared in the lobby before worship.

## 교회 소식 및 행사 News & Events

1. 오늘 주일 1부 예배 후에 공동 의회가 있습니다.  
There will be common assembly after 1st worship today.
2. 오늘부터 2월 4일(주일)까지 제 19차 자채캠프가 진행됩니다. 핵심예배시간에 훈련메시지가 전달 되오니 많은 참여 바랍니다.  
There will be the 19th Church Camp from today to February 4(Sun). Training messages will be delivered during core worship, so we encourage your participation.
3. 1월 12일부터 매주 금요일 오후 4시에 한국 핵심예배와 산업선교예배를 라이브로 교회에서 시청 합니다. 본부메시지가 마치고 나면 금요일예배가 이어집니다.  
Starting January 12th, we will be holding a core service and an businessman mission service at the church every Friday at 4 p.m. at live. Afterwards, Friday worship will follow.
4. 2024년 1월 14일(주일) 핵심예배는 중직자 헌신예배로 드리겠습니다.  
The core worship service on January 14th will be a devotional service of the church officer.
5. 2024년 구역편성표는 로비에 준비되어 있습니다. 참고하시기 바랍니다.  
The 2024 District list is prepared in the lobby.
6. 2024년 교회의 연간계획표를 Google Calendar(icscwhittier@gmail.com)에서 보실 수 있습니다. 공유하기를 원하시는 분은 우측의 큐알코드를 참고하시기 바랍니다.  
The church's annual plan for 2024 can be viewed on Google Calendar (icscwhittier@gmail.com). If you would like to share, please refer to the QR code on the right.
7. 오늘 기본교재반은 한주 쉽니다.  
No Basic Material Class today.

## 훈련 및 외부 행사 Training & Events

1. 서부노회 신년하례회 : 1월 14-16일 (주일~화)  
장소: Miracle Hot Spring Spa & Resort  
※ 이번 신년하례회때에 중직자소개 및 사업체와 사업을 위한 합심기도회가 진행됩니다. 이를 위하여 산업인들 여러분께서는 사업체 소개 및 기도제목을 2분 이내의 영상으로 제작하셔서 여주상목사에게 보내주시면 함께 기도하도록 하겠습니다.  
At this New Year Pastor's Retreat, an introduction of church officers and a prayer meeting for businesses will be held. If you are businessman or businesswomen, please send a video introducing your business and prayer topic less than 2minute length to Pastor John Yeo and we will pray together.
- ❖ 기본교재반 (강사: 여주상목사) : 매주 오후 1시 30분 교육관 1층/ 교재: 현장복음메시지  
Basic Materials Class (lecturer: Rev. John Yeo) : Every Sunday 1:30pm in the Youth room at 1floor of Education building.
  - ❖ 태영아부 (강사: 김동미전도사) : 매주 오후 1시 30분 서밋예배실  
Prenatal, infant class (lecturer: Asst. minister Dong Me Kim) : Every Sunday 1:30pm in the Summit Worship room.

## 식당봉사 Lunch Service

금주(1/7)	10조	신혜란, 김예진, 김관우, 조정희, 강영화, 이은경, 한영경
다음주(1/14)	1조	김선희, 이숙미, 나을윤, 김지영, 조재환/장영애, 송혜숙, 신지마쓰다, 김찬석

## 설교 노트

### 수 롬 14:1-12

우리는 새로운 해를 시작하였습니다. 언약을 누리며 하나님의 시간표를 기다리고 항상 그 언약에 집중하여 인생을 작품으로 만들어 가는 해가 되길 바랍니다. 우리는 그 작품을 바탕으로 더 높은 곳을 향하여 도전하고 이 놀라운 유산을 후대에게 계속 물려 주게 될 것입니다. 기다림과 집중과 도전 이 3가지는 우리가 주님의 부르심을 받을 때까지 지속적으로 반복할 일입니다. 주님이 다시 오시는 그 날에도 우리가 할 일은 이것입니다. 우리가 이 언약 성취를 위하여 해야 할 구체적인 것도 있습니다. 남미의 100팀과 미국의 100교회 그리고 남미 5000 종족운동 입니다. 뿐만 아니라 교회에는 성경적 전도 운동이 일어나는 것입니다. 제자 중심의 시스템 전도가 계속 일어나야 할 것입니다. 또한 개인에게도 중요한 기도제목들이 많이 있을 것입니다. 함께 기도하고 많은 응답 받는 해가 되길 바랍니다. 응답이 쌓인 것이 작품입니다. 하나님이 주신 응답은 쌓이면 전부 작품이 됩니다.

#### 1. 수용

- 1) 1절 믿음이 연약한 자를 너희가 받되 그의 의견을 비판하지 말라 - 수용하고 오히려 기도해 주라는 말씀일 것입니다.
- 2) 2절-3절에서는 하나님께서 그를 받으셨기 때문에 내가 그 사람에 대하여 할 말은 없다. 하나님이 그 사람을 받으셨으면 끝 난 것이다. 우리가 더 이상 말을 붙일 것은 없다고 하십니다.
- 3) 4절은 그 사람의 주인은 하나님이고 주인 손에 그의 모든 것이 달려 있는데 그가 서 있는 넘어져 있는 네가 상관할 일이 뭐냐는 것입니다. 그냥 그를 이해하고 수용하고 위하여 기도하라는 말씀입니다.
- 4) 8절 우리가 살아도 주를 위하여 살고 죽어도 주를 위하여 죽나니 그러므로 사나 죽으나 우리가 주의 것이로다. 이 말씀 하나로 모든 상황을 정리했다고 보면 될 것입니다.
- 5) 이처럼 오늘 말씀은 우리가 믿음이 연약한 자를 받고 그의 의견을 비판하지 말라고 하십니다. 각자의 상황과 형편과 영적인 상태를 수용하고 이해하라는 말씀입니다.
- 6) 당연히 우리는 모든 사람을 수용하고 기도하며 기다려야 합니다. 특별히 믿음의 형제들에 대하여는 더 이상 말할 것이 없습니다.
- 7) 물론 아무것이나 다 수용하라는 뜻은 아닙니다. 틀린 것은 분명하게 받지 않아야 하고 사람은 수용하고 이해하되 그 내용은 분별할 수 있어야 할 것입니다. 사람의 일 때문에 언약을 버리고 다른 길을 갈 수는 없습니다
- 8) 딤후4:2 너는 말씀을 전파하라 때를 얻든지 못 얻든지 항상 힘쓰라 범사에 오래 참음과 가르침으로 경책하며 경계하며 권하라 - 딤후4:1은 우리가 아는 대로 엄정한 말씀을 하고 난 뒤에 때를 얻든지 못 얻든지 항상 말씀을 전파하라고 하시면서 한 말입니다. 범사에 오래 참음으로 하고 가르침으로 경책하고 경계하라고 하십니다. 그리고 권면하라고 하십니다.
- 9) 우리가 모든 것을 다 수용할 수는 있으나 틀린 것을 따라 갈 수는 없습니다. 그때에는 엄하게 말할 수도 있는데 이것은 사단과의 영적 전쟁이기 때문입니다. 이유가 무엇이든 언약을 두고 다른 길을 갈 수는 없는 것입니다.
- 10) 그러나 아무리 경책하고 해도 가장 근본은 수용하고 이해하고 권면하는 것입니다. 사람의 마음을 얻어야 하고 함께 가야 하고 전부를 다 살려야 하기 때문입니다. 마음에 드는 사람과만 친하고 일해서는 세계복음화는 할 수 없습니다.
- 11) 혼자서는 아무리 잘 해도 세계를 살리지는 못합니다. 그렇다고 나는 영적 문제다 하면서 처져 있을 필요도 없습니다. 우리가 결정을 하고 일어서면 하나님은 우리를 축복하시고 길을 열어 주실 것입니다. 우리의 일어서는 것이 하나님의 뜻이기 때문입니다.
- 12) 오늘 본문처럼 우리가 형제들 뿐 아니라 모든 상황과 사건도 그대로 수용해야 할 것입니다. 세상에 우연은 없습니다. 그리고 언약을 가진 자에게는 절대로 저주 없습니다. 반드시

모든 운명은 역전이 되고 문제는 축복으로 바뀝니다. 성경의 많은 결론들 중의 하나입니다. 조건은 오직 하나입니다. 언약 곧 언약으로 살고 언약으로 도전하는 것입니다.

- 13) 사람도 수용하고 이해하고 문제와 상황과 사건도 그리하여 내가 먼저 치유 받고 정복하고 승리하는 축복 있기를 바랍니다. 남을 수용하면 내가 가장 먼저 이익입니다. 일어난 문제를 있는 그대로 수용하고 주님께로 가져 가면 내가 먼저 이익을 누립니다
- 14) 막힌 문이 열릴 수도 있고 생각지도 못했던 응답이 올 수도 있습니다. 응답을 주시는 분은 하나님이지만 받기는 사람을 통하여 받고 사건을 통하여 받습니다. 특별히 사역자들은 평소에 마음에 늘 담고 있어야 할 삶의 방식일 것입니다. 한 번 수용하고 이해하고 권면하고 오래 참는 자세는 전체 사역을 바꾸어 놓을 수도 있습니다.
- 15) 사역자 뿐만 아니라 응답을 받고 증인되기를 소원하는 모든 사람들이 가져야 할 공통적인 삶의 방식일 것입니다. 인생 작품을 만들고 언약이 성취되는 인생을 보기를 원하는 자들은 전부 이런 인생을 살아야 할 것입니다.
- 16) 물론 근본은 언약입니다. 그러나 이해하고 수용하고 섬기는 자세는 우리 현장에서 언약을 더욱 언약되게 할 것입니다. 쉽지 않은 경우가 많지만 올 해는 우리가 이런 삶의 자세를 갖 추고 정말로 인생 작품을 보는 귀중한 출발이 되기를 바랍니다. 새해 모든 가정에 이런 축복이 있기를 바랍니다.

## 2. 작품

- 1) 그리스도를 언약으로 잡고 사는 자에게는 누구나 작품 인생이 나오게 되어 있습니다. 내 인생이 작품 인생이 되지 않기를 원하는 자는 한 사람도 없을 것입니다. 언약을 잡고 살면 누구나 이렇게 될 수 있다고 성경은 말하고 있습니다.
- 2) 요셉은 꿈을 받기 전에 아버지 야곱으로부터 수 많은 메시지를 들었습니다. 요셉보다 더 어린 베냐민은 일하러 보내면서도 아버지 야곱이 요셉은 집에 두었습니다. 영적인 축복이라면 온갖 일을 다 꾸미는 야곱이 요셉을 잡아 두고 무엇을 했겠습니까.
- 3) 창1:1 부터 자신에게까지 일어난 일들을 매일 계속 요셉에게 이야기 식으로 전달했을 것이고 이 말씀을 듣고 있던 요셉에게 하나님이 꿈을 주시고 그 꿈대로 그의 인생이 되게 하셨습니다. 작품 인생이 된 것입니다.
- 4) 모세는 젖 먹는 동안에 어머니 요게벳으로부터 창1:1 부터 자기에게까지 내려온 조상의 역사를 들었을 것입니다. 젖을 먹고 있는 아이에게 이해를 하든지 말든지 요게벳은 계속 생명 걸고 말했을 것입니다. 기도는 얼마나 했겠습니까.
- 5) 이후 모세는 왕궁에 살았기 때문에 성경 이야기를 들을 기회는 전무 했습니다. 그러던 모세가 살인 사건에 걸려 미디안으로 도망을 가고 그 미디안에서 창세기를 썼다고 학자들은 말하고 있습니다. 그리고 그 이후 모세의 인생이 얼마나 작품이 되었겠습니까. 아무도 그와 같은 인생을 산 사람은 없었습니다.
- 6) 작품 인생의 출발 - 말씀을 계속 듣는 것입니다. 생각하면서 듣고 적으면서 듣고 기록한 것을 되새기면서 듣고 ... 계속 듣는 것입니다. 그러면 반드시 내 안에 들어오는 말씀이 있습니다. 그 말씀을 잡고 그것을 기도하는 것입니다. 그리고 이런 일을 반복하는 것입니다.
- 7) 한 번 듣고 잊어버려도 그것 만큼 이익입니다. 그러나 마음에 평생의 언약이 들어오면 평생의 응답을 받은 것입니다. 그 말씀대로 될 것이기 때문입니다.
- 8) 어떤 경우는 몇 일 혹은 몇 개월 몇 년, 이런 말씀도 있습니다. 그런 말씀은 그런 계획을 가지고 우리에게 주어진 것입니다. 여하튼 언약되신 그리스도를 잡고 살아야 하고 그 안에서 받은 말씀으로 살아야 합니다. 말씀을 받는 삶이 되어야 합니다. 그러면 반드시 약속이 성취되는 작품이 나오는 것입니다. 잊지 말고 올 해부터 평생의 답이 되기를 바랍니다.
- 9) 우리는 올 해 2024년을 두고 귀중한 말씀을 받았습시다. 그냥 지나가지 말고 마음에 담고 언약으로 잡고 살아야 합니다. 올 해 받은 응답이라고 생각하면 될 것입니다. 사람 뿐 아니라 모든 상황과 사건도 수용하고 이해하고 기도하는 한 해가 되길 바랍니다. 다시 한 번 언약과 소원에 대하여 눈이 열리는 시간이 되길 바랍니다.

## 감사 및 증보기도요청

\* 환우들을 위하여 기도해주세요.

강구남 집사, 김봉규 집사, 김순주 권사, 김옥순 권사, 김원경 권사, 김종수 안수집사, 나영옥 권사, 나혜경 집사, 성혜경 권사, 윤수지 집사, 이정순 권사, 장세철 집사, 이다연 레넌트, 전지성 레넌트, 최경희 권사, 홍아름 집사

- 장현태/애경 : 1,2,3 RUTC 영원의 응답이 시작되고 진행되는 2024년 응답제목 주심 감사합니다/ 한 해 동안 주신 모든 축복에 감사를 드립니다, 새해에는 모든 성도들을 축복하셔서 시대적인 증인들이 되게 하소서/ 기다림과 집중과 도전의 해로 주셔서 감사합니다, 100팀,100교회, 남미5000종족 운동과 성경적 전도의 교회 되게 하소서
- 김선희/극신 : 이미주신 갈,감,막 응답을 누리는 언약의 사람, 영원한 7망대의 언약이 각인 뿌리 체질 되게 하시고 하나님의 것 237, 5000 종족에 집중 도전 하는 한해가 되게 하소서
- 김이안 : 하나님의 시간표를 불수 있게 하소서/ 제가 하나님의 시간표를 불수 있는 영적 눈을 주세요/ 제 인생이 하나님을 위한 인생이 될 수 있게 하소서
- 김정란 : 오직 그리스도
- 김태웅/이은정 : 언약을 가지고 지키고 행하는 인생사는 나와 가정, 가문 되게 하소서
- 나영옥/혜경 : 남미 선교 100팀이 일어나게 하소서/ 생일 감사합니다
- 마쯔다세이지 : 세계 복음화 (남미, 미국, 일본), 레넌트운동, 다민족, 5력
- 안은정 : 새해 허락하심에 감사드리며 영원한 기업, 작품, 유산의 응답의 주역이 되게 하소서
- 이병우/윤경 : 플러튼 지역에 전도 운동하는 가정 가문 되게 하소서
- 이송연 : 망대로 언약을 누리고 여경으로 적용 이경표로 시간표를 찾게 하소서, 언약을 행하는 언약의 사람 되게 하소서, 말씀대로 된다는 믿음 잡고 행하게 하소서
- 이용호/성미 : 하나님과 생각이 같아짐으로 언약이 이유가 되어 개인, 역사, 문화의 흐름을 바꾸는 가정 교회 단체가 되도록 하소서, 언약을 선택하소서 행하는 원칙을 지키게 하소서/ 영원한 하나님의 나라가 가정, 교회, 현장, 세계에 임하도록 그리스도 이름으로 역사하여 주시옵소서/ 심방예배를 통해 구원이 수술전 말씀 주심에 감사합니다/ 몸(육/삶)을 하나님이 기뻐하시는 산 제물로 드리는 영적 예배를 할 수 있도록 실제 힘(창1:28)을 2024년 한해 풍성히 부어 주세요
- 장대령/그레이스 : 오직 언약의 전도자가 되게 하소서
- 전재근/이흥남 : 모든 흑암경제 무너지고 우리가문을 통해 일천만제자 일어나는 약속의 예물되게 하소서/ 성령의 바람, 생명운동 일어나는 한해 되게 하소서, 사60:1-22 말씀 성취 되게 하소서/ 평일에도 모든 성도들이 모여져 아픈 성도를 위해 집중기도하게 하소서
- 정정희 : 오직 주님과 함께 성령 인도 받는 삶, 언약을 잃지 않는 사람이 되길 기도 합니다
- 최국희 : 큰 빛의 경제와 큰 빛의 문화(인생 작품), 남미 미션홍의 절대 계획, 절대 사명, 절대 제자!! 복음의 명문 엘리트 가문 (CVDIP)
- DannyPark : 하나님의 크신 은혜에 감사드립니다, 가족의 영혼 구원 위해 기도 합니다
- PriscillaDixon : 최고의 선물인 복음을 오직으로 붙잡고 그리스도의 증인으로 서게 하소서
- ReikoSaenz : Mission in pray 24/ All things in prayer 24,25,00

## 온라인 헌금 안내 Online Offering Guide

**V** Venmo App Recipient: ICSC Immanuel Church@Immanuel\_Church

**zelle** Zelle Quick Pay Search recipient Hanjoo Lee (417-660-9000)

Acc. Holder: ICSC / Bank of America: Acc#325132744362 / Hanmi Bank: Acc#550023348

# 헌금 Offering

헌금통계 (Offering Statistic)			
Tithe	10,172.00	RUTC	210.00
Sunday	2,419.00	Special	6,740.00
Thanksgiving	930.00	Designated	10.00
Mission	325.00	Other	30.00
Construction	210.00		
<b>Total</b>			<b>\$21,046.00</b>

실일조 Tithe	김동미, 김이안, 김인수/유니스, 김정옥, 김중수/황태연, 김지은, 김태호/이지원, 김현영, 마쯔다세이지, 송인화, 신지마쯔다, 윤경희, 이도훈/김희영, 이미영, 이호주/정순, 임조셉, 장수임, 조수진, 조영석/윤이, 조현진/정희, 최국희, 한순분, 황영호/임현경, EliCho, ReikoSaenz
주일헌금 Sunday	장현태/애경, 권오화, 김가는, 김선희/극신, 김순주, 김예진, 김인수/유니스, 김정란, 김정현, 김중수/황태연, 김찬석, 김태웅/이은정, 김태현, 무명, 문유선, 박세근/한선옥, 송혜숙, 안은정, 안젤리카, 여시연, 여주상/혜원, 여하리, 여희원, 여희찬, 윤혜진, 은지마쯔다, 이송연, 이용호/성미, 이지원, 이한주/호경, 이호주/정순, 장수임, 조병숙, 조영석/윤이, 최경희, 최윤경, 최혜리/동원, IreneKim, James/KyongsoonJeglum, JoshuaKim, PriscillaKim, Rt.FinancialFoundationLLC, SamuelChoi, SarahYi, YolandaMelo
감사헌금 Thanksgiving	장현태/애경, 강상연, 김선희/극신, 나영옥/혜경(생일감사), 박세근/한선옥, 안은정, 이용호/성미, 이한주/호경, 장대령/그레이스, 조수진, 차명제/한금수, 최혜리/동원, 홍미경, DannyPark
선교헌금 Mission	박지영/김정현, 안은정, 은지마쯔다, 장대령/그레이스, 최혜리/동원, ReikoSaenz, PriscillaDixon
건축헌금 Construction	김지영, 안은정, 장대령/그레이스
RUTC	안은정, 이병우/윤정, 이호주/정순, 최혜리/동원
특별헌금 Special	(신년감사) 장현태/애경, 김관우, 김동미, 김선희/극신, 김순주, 김영미, 김원경, 김이안, 김인수/유니스, 김정란, 김지영, 김지은, 김태웅/이은정, 김태호/이지원, 김희자, 마쯔다세이지, 무명, 박지영/김정현, 신혜란/예진/대니, 안은정, 여시연, 여주상/혜원, 여하리, 여희원, 여희찬, 은지마쯔다, 이송연, 이용호/성미, 이은철/강정아, 이한주/호경, 임조셉, 장그레이스, 장수임, 전수연, 전재근/이홍남, 정경희, 조병숙, 조수진, 최윤경, 최출리안/지아, 최혜리/동원, 한순분, AndreBrown, IreneKim, James/KyongsoonJeglum, JennyHilton, PriscillaKim, SophiaKim (성탄절헌금) 김영미 (특별작정헌금) 박은영, IreneKim
지정헌금 Designated	(남미평생) 김정현
기타Other	(기도수첩) 이지혜, 이슬기

\* LLAM: Life-long Latin America Mission / LAM: Latin America Mission / IM: India Mission / ME: Multi-Ethnic  
 \* 이름이 누락되신 분들은 사무실로 연락해주시기 바랍니다. If you'r name is missing, please contact the office.

아래의 QR 코드를 이용하여 각 언어별 전도자료를 다운 받거나 보실수 있습니다.  
 You can download or view evangelism materials for each language by using the QR code below.

구원의 길  
 Way to Salvation



언약기도문  
 Covenant Prayer



## 비전선언문 Vision Statement

임마누엘 남가주교회는 하나님 나라를 위하여  
 성경적 복음과 전도, 말씀 운동으로  
 세계복음화에 기여한다.

Immanuel Church of Southern California  
 contribute to the World Evangelization  
 for God's kingdom through the biblical gospel,  
 evangelism and Word movements.

## 사명선언문 Mission Statement

첫째. 미국과 미국교회를 살리기 위하여 각각의  
 현장에서 전도와 말씀운동을 지속한다.  
 To continue the Word movement and  
 Evangelism in each field to save America  
 and churches of America.

둘째. 성경에 있는 안디옥 교회처럼 남미복음화를  
 위하여 최선을 다하여 선교하고 지원한다.  
 To support and fulfill the task of mission  
 for gospel movement to arise in Latin  
 America like the Antioch church in the Bible.

셋째. 레민트를 키우고 지원하여 세계복음화가  
 이루어지는 날까지 대를 이어 지속한다.  
 To continuously nurture and support  
 the remnants generation to generation  
 until the day of World Evangelization takes  
 place.

넷째. 모든 민족이 함께 세계 복음화하기 위하여  
 다민족 전도 및 다민족 교회를 지향한다.  
 Aim to evangelize multi-ethnics and raise  
 multi-ethnic churches so all nations will gather  
 as one for World Evangelization.

## 섬기는 분들 Staffs

담임목사 Senior Pastor	장혜태 Hyun Tae Jang
부목사 Assistant Pastor	여주상 John Jusang Yeo
	마쓰다 세이지 Seiji Matsuda
	이은철 Eun Chul Lee
전도사 Assistant Minister	그레이스장 Grace C. Dixon
	김동미 Dong Me Kim
	안은정 Eun Jung An
	임형범 Joseph Lim
캠프전도사 Camp Minister	Reiko Saenz
	Mario Chaj
협동목사 Associate Pastor	이데보라 Deborah Yi
협동선교사 Associate Missionary	이인기 In Ki Lee
협동전도사 Associate Minister	이도미 Do mi Lee
협동장로 Associate Elder	이규성 Kyu Sung Yi
	황영호 Young Ho Hwang
행정간사 Administrative Secretary	강정아 Joung A Kang

### 임마누엘성가대 IMMANUEL CHOIR

- ◆ 성가대장 Director: 김원경 Weon Kyung Kim
- ◆ 지휘 Conductor: 이용호 Peter Lee
- ◆ 반주 Pianist: 장수임 Su Lim Jang

## 당회원 Church Council, Elders

- 이호주 장로 Elder Ho Joo Lee
- 장대령 장로 Elder Tae Dixon
- 이한주 장로 Elder Han Joo Lee
- 나성균 장로 Elder Seong Kyun Rha
- 홍성근 장로 Elder Seong Keun Hong
- 이용호 장로 Elder Yong Ho Lee
- 김태호 장로 Elder Tae Ho Kim

## 예배시간안내 Worship Service

### Sunday

◆ Main Service	10:30am	Main Sanctuary	◆ Preschooler	1:00pm	Vision Room
◆ Core Service	3:00pm	Main Sanctuary	◆ Elementary	1:00pm	Education Building
◆ RUTC Worship(Eng)	1:30pm	Main Sanctuary	◆ Youth	1:30pm	Main Sanctuary
◆ Prenatal Infant	1:30pm	Summit Worship Room	◆ College	1:30pm	Main Sanctuary

### Wednesday

- ◆ Disciple Training 8:00pm Each District(교구별)

### Friday

- ◆ Prayer Worship 8:30pm Main Sanctuary

13106 Bailey St, Whittier, CA 90601 ◆ Tel. 562.696.3151  
[www.icsc.net](http://www.icsc.net) ◆ [icscwhittier@gmail.com](mailto:icscwhittier@gmail.com)

For more information, please contact @ 213)605-2342 강정아 행정간사